A2.41.2 Il discorso indiretto con il passato prossimo

Die indirekte Rede mit dem Perfekt

https://app.colanguage.com/de/italienisch/grammatik/discorso-indiretto-con-il-passato-prossimo

Es wird verwendet, um etwas zu berichten, das in der Vergangenheit stattgefunden hat.

1. Die Formel ist: Verb + che + passato prossimo.

Azione passata ***(Vergangene Handlung)***	**Frase indiretta** ***(Indirekter Satz)***
Marco dice: "Sono stato al mercato." *(Marco sagt: „Ich war auf dem Markt.“)*	Marco **dice che è stato** al mercato. *(Marco sagt, dass er gewesen ist auf dem Markt.)*
Giulia pensa: "Ha convinto tutti." *(Giulia denkt: „Er/Sie hat alle überzeugt.“)*	Giulia **pensa che hai convinto** tutti. *(Giulia denkt, dass du überzeugt hast alle.)*
Fabio dice: "Ho rifiutato l'offerta." *(Fabio sagt: „Ich habe das Angebot abgelehnt.“)*	Fabio **dice che ha rifiutato** l'offerta. *(Fabio sagt, dass er das Angebot abgelehnt hat.)*
Paolo e Maria dicono: "Abbiamo fatto un compromesso." *(Paolo und Maria sagen: „Wir haben einen Kompromiss geschlossen.“)*	Paolo e Maria **dicono che hanno fatto** un compromesso. *(Paolo und Maria sagen, dass sie einen Kompromiss geschlossen haben.)*

1. Füllen Sie das richtige Wort ein.

dice che è stata, dicono che hai fatto, dice che ha ottenuto, dice che ha visto, crede che hai parlato, affermano che hanno fatto, dice che è stato, pensa che hai convinto

1. **Dire che + vedere:** Giulia: ho visto il risultato. Giulia _____ il risultato.
(Giulia: Ich habe das Ergebnis gesehen. Giulia sagt, dass sie das Ergebnis gesehen hat.)
2. **Dire che + ottenere:** Il gruppo: abbiamo ottenuto un buon compromesso. Il gruppo _____ un buon compromesso.
(Die Gruppe: Wir haben einen guten Kompromiss erzielt. Die Gruppe sagt, dass sie einen guten Kompromiss erzielt hat.)
3. **Dire che + essere:** Giulio: è stata una lunga discussione. Giulio _____ una lunga discussione.
(Giulio: Es war eine lange Diskussion. Giulio sagt, dass es eine lange Diskussion war.)
4. **Dire che + fare:** Marco e Maria: ha fatto un discorso molto convincente. Marco e Maria _____ un discorso molto convincente.
(Marco und Maria: Er hat eine sehr überzeugende Rede gehalten. Marco und Maria sagen, dass du eine sehr überzeugende Rede gehalten hast.)
5. **Affermare che + fare:** Giulio e Maria: abbiamo fatto una controfferta! Giulio e Maria _____ una controfferta.
(Giulio und Maria: Wir haben ein Gegenangebot gemacht! Giulio und Maria behaupten, dass sie ein Gegenangebot gemacht haben.)
6. **Credere che + parlare:** Leonardo: ha parlato troppo. Leonardo _____ troppo.
(Leonardo: er hat zu viel gesprochen. Leonardo glaubt, dass du zu viel gesprochen hast.)
7. **Pensare che + convincere:** Maria: ha convinto tutti. Maria _____ tutti con la tua offerta.
(Maria: hat alle überzeugt. Maria denkt, dass du alle mit deinem Angebot überzeugt hast.)

8. **Dire che + essere:** Marco: è stato un buon discorso. Marco _____ un buon discorso.
(Marco: Es war eine gute Rede. Marco sagt, dass es eine gute Rede war.)
***1**. dice che ha visto **2**. dice che ha ottenuto **3**. dice che è stata **4**. dicono che hai fatto **5**. affermano che hanno fatto **6**. crede che hai parlato **7**. pensa che hai convinto **8**. dice che è stato*

2. Wähle den richtigen Satz, der die indirekte Rede mit dem passato prossimo verwendet, um Meinungen auszudrücken oder vergangene Informationen wiederzugeben.

1. ☐ Marco dice che era al mercato.
   ☐ Marco dice che è stato al mercato.
   ☐ Marco dice che è stato al mercato ieri.
2. ☐ Giulia pensa che hai convinto tutti.
   ☐ Giulia pensa che convinto tutti.
   ☐ Giulia pensa che ha convinto tutti.
3. ☐ Fabio dice che ha rifiutare l'offerta.
   ☐ Fabio dice che ha rifiutato l'offerta.
   ☐ Fabio dice che ha rifiuto l'offerta.
4. ☐ Paolo e Maria dicono che hanno fare un compromesso.
   ☐ Paolo e Maria dicono che hanno fatto un compromesso.
   ☐ Paolo e Maria dicono che avete fatto un compromesso.

***1**. Marco dice che è stato al mercato.**/**Marco sagt, dass er auf dem Markt war. **2**. Giulia pensa che ha convinto tutti.**/**Giulia denkt, dass sie alle überzeugt hat. **3**. Fabio dice che ha rifiutato l'offerta.**/**Fabio sagt, dass er das Angebot abgelehnt hat. **4**. Paolo e Maria dicono che hanno fatto un compromesso.**/**Paolo und Maria sagen, dass sie einen Kompromiss gefunden haben.*

3. Trasforma le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto usando: verbo + che + passato prossimo.

1. Luca dice: "Ho firmato il contratto ieri."

   _____

2. La direttrice racconta: "Abbiamo incontrato il nuovo cliente a Milano."

   _____

3. Io penso: "Ho mandato l'e-mail con l'offerta."

   _____

4. I colleghi dicono: "Abbiamo discusso i prezzi in riunione."

   _____

5. Marta dice: "Non ho accettato le nuove condizioni."

   _____

6. Noi pensiamo: "Abbiamo trovato un buon compromesso."

   _____